

# Produkte & mehr

02/2018

Was kommt nach Skype?

Seite 2

Sennheiser

Seite 4

Jabra

Seite 6

Audiocodes

Training Day  
bei der Suprag

Seite 8

freeVoice

Seite 9

Audiocodes

Seite 10

Grandstream

Seite 12

RTX

Seite 13

Yealink

Seite 14

Konftel

Neue Audio-Video-Pakete

Seite 15

Im Gespräch mit

Michael Scheitlin

Produkt Manager

Seite 12

Was kommt  
nach Skype?





### Liebe Leserinnen, liebe Leser

Die Art und Weise, wie wir kommunizieren, hat sich in den letzten Jahren massiv verändert und wandelt sich weiter. Ein Trend, der unverkennbar ist, ist die Mobilität. Kommunikation über Distanz findet überall und jederzeit statt.

Nach wie vor ist die Sprache das effizienteste Mittel um Inhalte zu übermitteln. Immerhin kann jeder Mensch zwei- bis dreimal schneller sprechen, als die beste Datentypistin schreiben kann. Vorübergehend haben wir das etwas vergessen und tippen wild auf unseren Smartphones herum.

Besserung naht, denn die neusten Spracherkennungstechnologien bringen ungeahnte Möglichkeiten, so dass wir Sprache in Text und diesen sogar noch übersetzt, umwandeln können.

Mobilität und Verständlichkeit sind stark beeinflusst durch die Umgebungseinflüsse. Ein qualitatives Headset muss diesen Rahmenbedingungen Rechnung tragen. Das Angebot ist inzwischen so gross, dass eine gute Beratung wichtig ist. Hier machen wir von Suprag den Unterschied: Wir beraten Sie umfassend und finden die passende Lösung für Sie und Ihr Unternehmen. Darüber hinaus sind wir selbstverständlich auch nach dem Kauf, schnell und unkompliziert jederzeit zur Stelle.

Wir wünschen Ihnen einige spannende Momente mit unserem neuen Suprag Produkte & mehr und freuen uns über Ihre Kontaktaufnahme, sei dies zu einem konkreten Projekt oder auch einfach nur zum Austausch.

Freundliche Grüsse

A handwritten signature in blue ink that reads "Max Egger".

**Max Egger**  
CEO Suprag AG



**Wie und wo wir kommunizieren hat sich in den letzten Jahren gewaltig verändert. SMS, in den 90er Jahren erfunden, ist schon fast nicht mehr existent. Die Jungen telefonieren nicht mehr oder zumindest nicht mehr über die klassischen Kanäle. Die Kommunikation wird zunehmend mobil und findet auf Social-Media statt.**

Mit der weiteren Verbreitung der Smartphones und der Einführung der leistungsfähigeren Übertragungstechnologien G5, wird die Nutzung der Messaging-Apps weiter rasant steigen. Bereits heute nutzen weltweit über 1.6 Mrd. Menschen WhatsApp, Facebook Messenger etc.. Bis 2021 soll die Zahl auf über 2.5 Mrd. steigen.

**Sprache für effizienten Zugang**  
Die «Tipperei» wird ein Ende haben, denn eigentlich macht das niemand wirklich gerne. Mit den neusten Spracherkennungstechnologien (Text-to-Speech) lassen wir uns Nachrichten vorlesen. Um-

# Was kommt nach SMS, Skype & Co.?



gekehrt (Speech-to-Text) diktieren wir Nachrichten ganz einfach, ohne zu tippen. Oder wir versenden gleich die Sprachnachricht, wahrscheinlich sogar mit Bild, als Kurzvideo.

## Das Headset als persönliches Accessoire

Für eine qualitativ perfekte Übertragung braucht es einerseits ein gutes Mikrofon und andererseits einen guten Kopfhörer. Je nach Anwendung und Umgebung sind deshalb die Anforderungen unterschiedlich. Beim Sport in der freien Natur braucht es ein Headset, das leicht, schmutz- und wasserfest ist. Es muss die Lieblingsmusik in einem vollen Klang wiedergeben und gleichzeitig auch mit dem Handy Sprachanrufe mühelos bedienen können. Bei der Arbeit sind der Umgebungslärm und der Tragkomfort wichtige Merkmale, welche die Beschaffenheit eines Headsets massgeblich beeinflussen. Welches Headset richtig ist, hängt von verschiedenen Faktoren und letztlich auch vom persönlichen Geschmack ab.

## BYOH – Bring dein eigenes Headset

Der Trend geht klar in die Richtung, dass jeder sein eigenes Headset besitzt und dieses auch ins Büro mitbringt. Das Unternehmen ist dabei gefordert die Arbeitsplatzumgebung so zu gestalten, dass diese über die neusten Standards von Bluetooth, USB 3.0 und Thunderbolt verfügt.

## Suprag Service als Mehrwert

Neben der persönlichen Beratung ist die Verfügbarkeit der Produkte und die Geschwindigkeit in der Logistik entscheidend. Für das Unternehmen macht es keinen Sinn, alle Varianten von Headsets selber an Lager

halten zu wollen. Damit trotzdem eine hohe Verfügbarkeit und das Abrufen von Einzelstücken möglich ist, braucht es einen starken Partner mit einer effizienten Logistik. Durch die schlanke und effiziente Organisation sowie der Fokussierung auf unsere über 30-jährige Erfahrung schaffen wir beides, ein gutes Preis-/Leistungsverhältnis und einen top Service. Konkret profitieren Sie als Kunde von folgenden Vorteilen:

- Kompetente Beratung
- Try & Buy – Headsets für 5 Tage zum Test
- Unsere Fachleute bei Ihnen vor Ort
- Heute bestellt – morgen geliefert
- Kundenservice nach dem Kauf
- 24-Stunden Reparatur-/Ersatz-Service
- Klimaneutraler Versand und integrierter Recycling-Prozess
- Elektronischer Rechnungsversand

**Das Suprag Team freut sich, Sie auf dem Weg ins digitalisierte Zeitalter mit gutem Sound und den Hilfsmitteln für eine effiziente Kommunikation zu begleiten.**



## SDW 5015



### DECT Headset für Telefon und USB

Das SDW 5015 ist ein kabelloses DECT-Headset-System für moderne Büroumgebungen mit zukunftsorientierter Einsatzflexibilität, herausragender Kommunikationsqualität und fortschrittlichen Sicherheitsfunktionen.

- Duo-Konnektivität: Tischtelefon und Softphone
- Zwei Mikrofone mit Geräuschunterdrückung
- Super-Wideband-Audio (bis 16kHz)
- ActiveGard Gehörschutz
- Protected Pairing (128-Bit Authentifizierung)
- Bis zu 150 Meter Reichweite
- Bis zu 10 Stunden Gesprächszeit
- EHS-Schnittstelle für Gesprächsannahme
- Hot Desking (Ladestation/Headset optional erhältlich)
- Konferenz-Modus mit bis zu vier Headsets an einer Basis
- Lieferumfang: Ohrhänger, Überkopfbügel, Nackenbügel



SDW 5015 DECT Mono

Bestell-Nr.: 506590

UVP CHF **398.00**

## SDW 5016



### DECT Headset für Telefon, USB und Handy

Nebst dem Funktionsumfang des SDW5015 unterstützt das SDW5016 mit dem USB Bluetooth Dongle BT-D 800 die Kopplung von Mobile Phone. Sennheiser Voice Clarity – Wideband-Sound steht für HD Sprachqualität und ein natürliches Hörerlebnis.

- Triple-Konnektivität: Tischtelefon, Softphone und Mobile
- Zwei Mikrofone mit Geräuschunterdrückung
- Super-Wideband-Audio (bis 16kHz)
- ActiveGard Gehörschutz
- Protected Pairing (128-Bit Authentifizierung)
- Bis zu 150 Meter Reichweite
- Bis zu 10 Stunden Gesprächszeit
- EHS-Schnittstelle für Gesprächsannahme
- Lieferumfang: Ohrhänger, Überkopfbügel, Nackenbügel, USB-Dongle BT-D 800



SDW 5016 DECT Mono

Bestell-Nr.: 507014

UVP CHF **419.00**



## MB Pro UC Serie

### Bluetooth Headset für USB und Handy

Das Sennheiser MB Pro Serie mit seinem brillanten Sound und dem hervorragenden Tragekomfort wurde für UC-Umgebungen optimiert. Das Premium Bluetooth-Headset besticht durch seine Klangqualität und Tragekomfort. Es eignet sich damit perfekt für den professionellen Business-Einsatz – egal ob im Büro oder unterwegs.

- Duo-Konnektivität: Softphone und Mobile
- UNC Mikrofon mit bester Geräuschunterdrückung
- Super-Wideband-Audio (bis 15kHz)
- Room Experience Technologie
- ActiveGard Gehörschutz
- Bis zu 25 Meter Reichweite
- Bis zu 15 Stunden Gesprächszeit
- Lieferumfang: Überkopfbügel, USB-Dongle BTD 800, USB-Ladestation



MB Pro 1 UC Mono

Bestell-Nr.: 506042

UVP CHF **232.00**

MB Pro 2 UC Duo

Bestell-Nr.: 506045

UVP CHF **255.00**

## Presence

### Bluetooth Headset für USB und Handy

Das Presence Business ist ein Headset der Spitzenklasse für mobile Geschäftsleute, die durchgehend exzellente Klang- und Sprachqualität benötigen – ob im Büro, im Auto oder unterwegs.

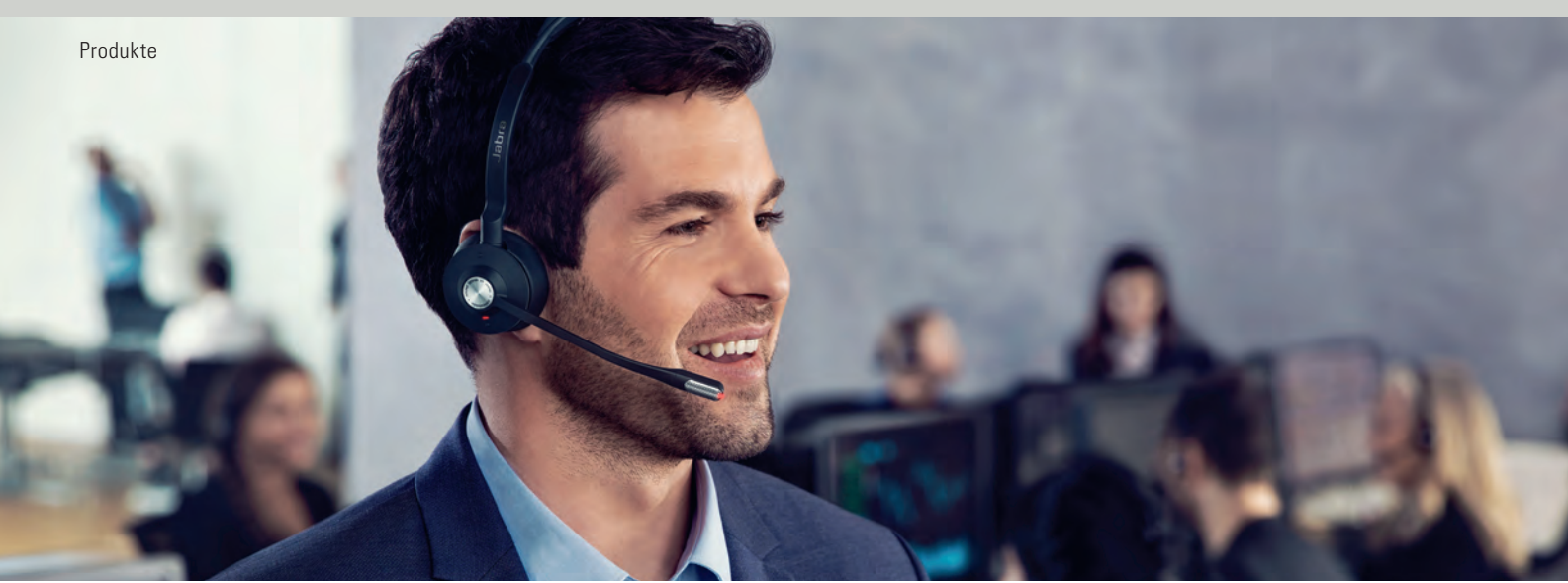
- Duo-Konnektivität: Softphone und Mobile
- 3 digitale Mikrofone mit WindSafe-Technologie
- Neuartige Schiebefunktion fürs Mikrofon
- SpeakFocus für kristallklaren Sound
- Super-Wideband-Audio (bis 15kHz)
- ActiveGard Gehörschutz
- Bis zu 25 Meter Reichweite
- Bis zu 10 Stunden Gesprächszeit
- Lieferumfang: Ohrhänger, USB-Dongle BTD 800, USB-Ladekabel



Presence UC

Bestell-Nr.: 504575

UVP CHF **229.00**



## Engage 65



### DECT Headset für Telefon und USB

Mit der Jabra Engage-Serie können dreimal mehr Nutzer im selben Raum telefonieren.

Ein hochentwickeltes Mikrofon mit Geräuschunterdrückung liefert präzise Anrufqualität selbst in lärmintensiven Büroumgebungen

- Duo-Konnektivität: Tischtelefon und Softphone
- Noise-Cancelling Mikrofon mit Geräuschunterdrückung
- Super-Wideband-Audio (bis 16kHz)
- PeakStop Gehörschutz
- Secure DECT Level C (256 Bit Verschlüsselung)
- Bis zu 150 Meter Reichweite
- Bis zu 13 Stunden Gesprächszeit
- Integrierte Busylight
- EHS-Schnittstelle für Gesprächsannahme
- Lieferumfang: Überkopfbügel, Option: Ohrhänger, Nackenbügel



Engage 65 Mono  
Bestell-Nr.: 9553-553-111 OC  
CHF **267.40** (UVP CHF 382.00)



Engage 65 Stereo Duo  
Bestell-Nr.: 9559-553-111 OC  
CHF **283.50** (UVP CHF 405.00)



## Engage 75



### DECT Headset für Telefon, USB und Handy

Die Lautsprecher-Software trennt Geräusche von Sprache und wirkt damit stressabbauend. Alle eingehenden Anrufe können auf ein benutzerdefiniertes Level eingestellt werden.

- 5 fach-Konnektivität: Tischtelefon, Softphone, Analog und 2x Mobile
- Noise-Cancelling Mikrofon mit Geräuschunterdrückung
- Super-Wideband-Audio (bis 16kHz)
- PeakStop Gehörschutz
- Secure DECT Level C (256 Bit Verschlüsselung)
- Bis zu 150 Meter Reichweite
- Bis zu 13 Stunden Gesprächszeit
- Integrierte Busylight
- Touchscreen Display
- EHS-Schnittstelle für Gesprächsannahme
- Lieferumfang: Ohrhänger, Überkopfbügel, Nackenbügel

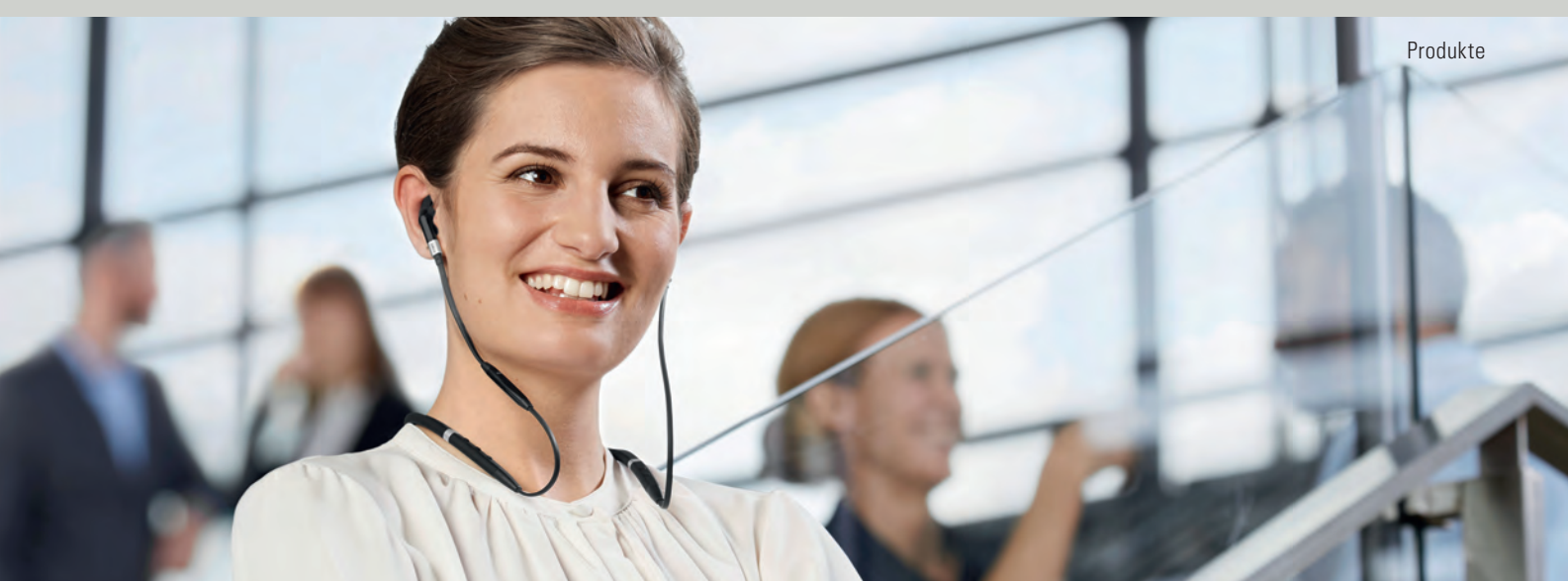


Engage 75 Mono  
Bestell-Nr.: 9553-553-111 OC  
CHF **308.00** (UVP CHF 440.00)



Engage 75 Stereo Duo  
Bestell-Nr.: 9559-583-111 OC  
CHF **324.10** (UVP CHF 463.00)





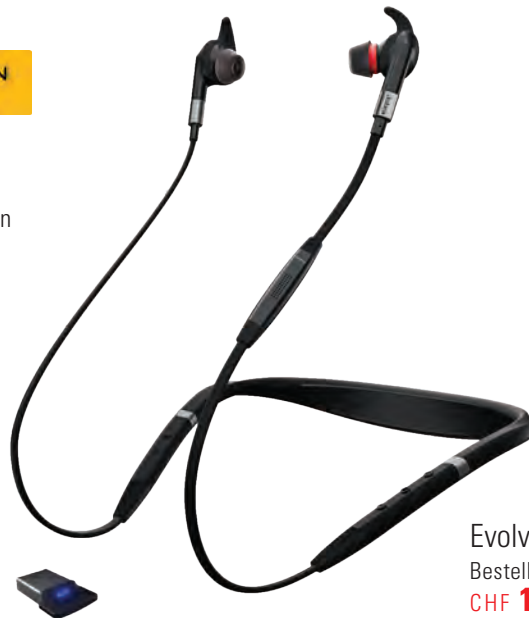
## Evolve 75e



### Bluetooth Headset für USB und Handy

Arbeiten Sie konzentriert mit aktiver Geräuschunterdrückung. Ein integriertes Busylight informiert Kollegen, dass Sie ungestört arbeiten wollen. Intelligente Bedienelemente für die Arbeit und in der Freizeit.

- Duo-Konnektivität: Softphone und Mobile
- 3 digitale Mikrofone mit Windgeräuschfilter
- Aktive Geräuschunterdrückung (ANC)
- Super-Wideband-Audio (bis 20kHz)
- PeakStop Gehörschutz
- Bis zu 30 Meter Reichweite
- Bis zu 14 Stunden Gesprächszeit
- Integriertes Busylight
- Lieferumfang: Nackenbügel, USB-Dongle LINK 370, USB-Ladekabel



Evolve 75e

Bestell-Nr.: 7099-823-309

CHF **193.90** (UVP CHF 277.00)

## Evolve 65t



### Bluetooth True-Wireless Headset für USB und Handy

Hören und verstanden werden. Verblüffend deutliche Konversation mit True-Wireless-Kopfhörern, die durch herausragende Klangqualität bestehen. Die Vier-Mikrofon-Technologie sorgt für wirksame Windgeräuschreduzierung bei Anrufen, während modernste 6-mm-Lautsprecher Umgebungsgeräusche je nach Wunsch abschirmen oder zulassen.

- Duo-Konnektivität: Softphone und Mobile
- 4 MEMS Mikrofone
- Passive Geräuschunterdrückung (In-Ear)
- Super-Wideband-Audio (bis 20kHz)
- PeakStop Gehörschutz
- Bis zu 30 Meter Reichweite
- Bis zu 15 Stunden Gesprächszeit
- Jabra Sound App mit Equalizer
- Lieferumfang: EarGel Set, USB-Dongle LINK 370, USB-Ladekabel



**Erhältlich im Shop  
ab Mitte November**



## Einige Impressionen vom Tec Day mit Audiocodes bei der Suprag AG



Ich war sehr begeistert von diesem Tech Day bei der Suprag AG in Volketswil mit Audiocodes, der Inhalt war sehr gut strukturiert, informativ und mit viel technischem Know-How. Was ich sehr geschätzt habe waren die Informationen aus erster Hand und der Austausch mit den anderen Teilnehmern aus der Branche.

**Andreas Meier, Swisscom  
Teamlead Engineering & Design  
Microsoft Online**





## FOX FX840



### DECT Headset für USB Endgeräte

Bei der Entwicklung der Fox 810 Serie stand der professionelle Business-Anwender im Mittelpunkt. Der hohe Tragekomfort, höchste Klangqualität sowie die einfache Installation sind herausragende Merkmale des freeVoice Fox FX810.

Selbstverständlich darf auch die Telefonkonferenz-Funktion nicht fehlen. Bis zu drei weitere Teilnehmer können zu einer Telefonkonferenz hinzustossen. Sie geniessen ein unbeschwertes Telefonieren mit einer Bewegungsfreiheit bis zu 100 Meter. Das moderne und hochwertige Design verleiht dem freeVoice Fox 810 eine ganz besondere Note.

- Konnektivität für Softphone
- Noise-Cancelling Mikrofon mit Geräuschunterdrückung
- Wideband-Audio (bis 7.6kHz)
- Acoustic Shock Gehörschutz
- Bis zu 120 Meter Reichweite
- Bis zu 8 Stunden Gesprächszeit
- Lieferumfang: Überkopfbügel



### freeVoice FOX DUO DECT USB Cordless Headset

Bestell-Nr.: FX840UCB

CHF **136.50** (UVP CHF 195.00)



**NEU mit USB und kompatibel für Skype for Business**



### freeVoice FOX Mono DECT USB Cordless Headset

Bestell-Nr.: FX840UCM

CHF **111.30** (UVP CHF 159.00)



## Teams C450HD



### Premium Business IP Phone für VoIP

Das Audiocodes UC450HD ist ein SIP-Telefon mit 8 Leitungen, einem grossen, hochauflösenden Farbdisplay und hervorragender Klangqualität.

- 5" TFT Farbdisplay (800×480 Pixel)
- Bis zu 8 SIP-Accounts
- 8 programmierbare Funktionstasten (Softkeys)
- Erweiterbar mit Tastenmodul
- Bluetooth integriert
- Headset-Anschluss: RJ-45-Buchse (DHSG)
- USB Anschluss (Headset)
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch (PoE)
- Optimiert für Microsoft Skype for Business, Teams
- Netzgerät (Option)



### Teams C450HD IP-Phone

Bestell-Nr.: TEAMS-C450HD  
CHF **386.65** (UVP CHF 407.00)

**Erhältlich im Shop  
ab Dezember**

## UC445HD



### Profi Business-Telefon mit Farbdisplay

Das Audiocodes UC445HD ist ein SIP-Telefon mit 6 Leitungen, einem grossen, hochauflösenden Farbdisplay und hervorragender Klangqualität.

- 4,3" LCD Farbdisplay (480×272 Pixel)
- Bis zu 6 SIP-Accounts
- 6 programmierbare Funktionstasten (Softkeys)
- 12 programmierbare Nummerntasten mit BLF und LCD Display
- Erweiterbar mit Tastenmodul
- Headset-Anschluss: RJ-9-Buchse
- USB Anschluss (Headset)
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch (PoE)
- Netzgerät (Option)



### UC440HD IP Telefon

Bestell-Nr.: UC440HDEG  
CHF **223.50** (UVP CHF 235.00)

## UC405HD



### Entry Level Business-Telefon

Neben seinem eleganten, schlanken und modernen Design bietet das UC405HD einen Funktionsumfang, der einem Vergleich mit anderen SIP-Produkten seiner Klasse standhält.

- Grafisches LCD Farbdisplay (132×64 Pixel)
- Bis zu 2 SIP-Accounts
- 4 programmierbare Funktionstasten (Softkeys)
- USB Anschluss (Headset)
- Gigabit Ethernet (PoE)
- Netzgerät (Option)



### UC405HD IP Telefon

Bestell-Nr.: UC405HDEG  
CHF **113.05** (UVP CHF 119.00)



## All IP, SIP/PSTN Anbindung für Skype for Business / Teams und IP / TDM PBXDECT-Headset für USB



### Session Border Controller

Die Session Border Controller (SBC) von AudioCodes bieten Konnektivität zwischen VoIP-Infrastruktur, PSTN (BRI/PRI) und SIP Trunks und decken alle Kundenbedürfnisse wie z. B. Skalierbarkeit, Interoperabilität und Zuverlässigkeit ab.

Die SBCs sind für Microsofts Skype for Business und Teams zertifiziert und bieten in diesem Segment diverse zusätzliche Funktionalitäten. Es sind diverse Modelle verfügbar von der einfachen Variante bis zum hoch verfügbaren Active/Standby Cluster. Die Software basierte Variante, wo die Funktionen der SBCs auf einer virtuellen Umgebung wie z. B. VMware® vSphere ESXi™, Linux KVM, Microsoft Hyper-V installiert werden können, runden das Angebot ab.



### Analoge VoIP Gateways

Mit den MediaPack VoIP Gateways von AudioCodes lassen sich analoge Geräte wie z. B. Telefone und Faxgeräte in die VoIP basierte Infrastruktur einbinden.

Dadurch wird eine zuverlässige und stabile Anbindung vorhandener analoger Endgeräte gewährleistet. Die Produktpalette deckt alle Anforderungen zum Anbinden von 2 bis zu 288 analogen Endgeräten ab.



Brauchen Sie weitere Infos oder eine Offerte?  
Rufen Sie uns an für weitere Infos unter Telefon 058 317 20 60.



## HT812



### Leistungsstarker 2-Port ATA mit Gigabit-NAT-Router

Der leistungsstarke 2-Port-ATA (analoger Telefonie-Adapter) verfügt über zwei FXS- sowie einen Gigabit-Anschluss und hat bereits einen NAT Router integriert. Basierend auf Grandstreams marktführender SIP/ATA-Gateway-Technologie, die weltweit in unzähligen Installationen Anwendung findet, bietet dieser ATA ein hervorragendes Funktions- sowie Ausstattungsspektrum.

- 2 SIP Profile
- TLS und SRTP Verschlüsselungstechnologie
- Autoprovisionierungs-Optionen inkl. TR-69 und XML Konfig.
- Herausragende Sprachqualität durch Breitband HD-Codec
- Unterstützung für 3-er Telefonkonferenzen
- Failover SIP Server Funktion wechselt automatisch zum sekundären SIP Server
- Unterstützt T.38
- Unterstützung für eine Vielzahl an Gesprächs-ID-Formaten
- Zero Konfig. Provisionierung
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch
- Syslog support, SSH, Remote Management über den Web-Browser



Analog-  
Telefon-Adapter (ATA)  
2-Port FXS, Gigabit

Bestell-Nr.: HT812  
CHF **49.60** (UVP CHF 62.00)



Analog-  
Telefon-Adapter (ATA)  
1-Port FXS

Bestell-Nr.: HT801  
CHF **45.60** (UVP CHF 48.00)

## GWN7610



### WiFi Access Point

Der GWN7610 ist ein hoch-performerer WLAN Access-Point für alle Unternehmensgrößen, Bürogebäude, Einkaufszentren, Hotels, Krankenhäuser sowie in vielen weiteren Anwendungsbereichen.

- 1,75 GBit/s WLAN-Datendurchsatz, Zwei Gigabit Netzwerkports
- Dual-Band 3x3:3MIMO Technologie
- Erkennung, Regelung der Stromversorgung via PoE oder PoE+
- Anbindung von mehr als 250 WLAN-Endgeräten
- Automatische Erkennung und Provisionierung der WiFi Access-Points
- Reichweite bis zu 175m
- Zufallspasswortvergabe und Einzelzertifikat
- Quality of Services (QoS) für Low-Latency-Echtzeit-Applikationen



High-performance wireless  
accesspoint Outdoor

Bestell-Nr.: GWN7610  
CHF **149.15** (UVP CHF 157.00)



Long-range wireless  
access point Outdoor

Bestell-Nr.: GWN7600LR  
CHF **160.55** (UVP CHF 169.00)



## 8000er Serie

**RTX**

### Telefonieren mit fortschrittlicher Technik und einfacher Bedienung.

Das RTX 8830 ist ein IP65 Gerät der Cordless VoIP System Serie von RTX und ist mit dem RTX 8663 IP-DECT Basis System kompatibel. Entwickelt für Industrie, Krankenhäuser, Hotels und den Sicherheitsbereich. Auf dem 2" Farbdisplay mit einer Auflösung von 176 x 220 Pixeln finden Sie sich dank einfacher und intelligenter Menüführung schnell zurecht.

#### RTX 8830

- 2" TFT-Farbdisplay (176 x 220 Pixel)
- Headset-Anschluss über Bluetooth oder 3,5 mm Klinkebuchse
- Schutz gegen Staub und Spritzwasser, IP65
- Umgebungsgeräuschfilter für laute Umgebungen
- Freisprechen mit brillanter Klangqualität
- Firmware-Download «Over Air»
- Bis zu 12 Stunden Sprechzeit
- Integrierter Alarmknopf



#### Mobilteil RTX8830

Bestell-Nr.: 96101728  
**CHF 327.20**  
 (UVP CHF 399.00)

#### Mobilteil RTX8630

Bestell-Nr.: 96101701  
**CHF 155.00**  
 (UVP CHF 189.00)

#### Mobilteil RTX8430

Bestell-Nr.: 96101735  
**CHF 105.80**  
 (UVP CHF 129.00)

## 8663 IP-DECT-Basis

**RTX**

### Die Multizellen-Lösung

Die Basisstation RTX8663 wird direkt am LAN wie ein VoIP-Gerät angeschlossen und nutzt für die Funkübertragung die Vorteile der etablierten DECT-Technologie.

- Bis zu 4000 Basisstationen in einem System
- Bis zu 16000 Terminals in einem System
- 10 Schmalbandkanäle / Basis
- 5 Breitbandkanäle / Basis
- Reichweite im Gebäude ca. 50m
- Reichweite bei freier Sicht bis zu 300m
- Nahtlose Übergabe
- IEEE1588 LAN Sync und / oder drahtlose Synchronisierung
- Repeater-Unterstützung (RTX4024)
- Provisioning-Unterstützung
- IP- und DECT-Verschlüsselung
- Weltweite DECT- und 2G4-Radiooptionen



#### Wireless Server RTX 8663 IP-DECT Multi-cell mit Sender

Bestell-Nr.: 96101621  
**CHF 241.90** (UVP CHF 295.00)



## SIP-T48S MS

Yealink

### Premium Business IP Phone für VoIP

Yealink hat das T48S so entwickelt, dass es eine grösstmögliche Effizienz für Mitarbeiter in kommunikationsintensiven Branchen ermöglicht.

- 7" Touchscreen-Farbdisplay (800 x 480 Pixel)
- Bis zu 6 SIP-Accounts
- 10 programmierbare Funktionstasten
- USB 2.0-Anschluss
- Headset-Anschluss: RJ-9-Buchse (EHS), Bluetooth (Option)
- Erweiterbar mit Tastenmodul
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch (PoE)
- Optimiert für Microsoft SfB
- USB Anschluss (Headset)
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch (PoE)



### T48S IP-Phone für Skype for Business

Bestell-Nr.: SIP-T48S MS

CHF **207.00** (UVP CHF 276.00)

## SIP-T46S MS

Yealink

### Profi Business-Telefon mit Farbdisplay

Mit Unterstützung für bis zu 10 multifunktionale Leitungstasten und 27 zusätzlichen Funktionen wird erstmals intuitives schnelles Arbeiten ermöglicht.

- 4,3" TFF-Farbdisplay (480 x 272 Pixel)
- Bis zu 6 SIP-Accounts
- 10 programmierbare Funktionstasten
- USB 2.0-Anschluss
- Erweiterbar mit Tastenmodul
- Headset-Anschluss: RJ-9-Buchse (EHS), Bluetooth (Option)
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch (PoE)
- Optimiert für Microsoft SfB



### T46S SIP Telefon für Skype for Business

Bestell-Nr.: SIP-T46S MS

CHF **156.00** (UVP CHF 208.00)

## SIP-T42S MS

Yealink

### Entry Level Business-Telefon

Das SIP-T42S überzeugt durch hervorragende Sprachqualität, übersichtliche Visualisierung. Unterstützt Gigabit-Ethernet.

- Grafisches 2,7" LCD Display (192 x 64 Pixel)
- Bis zu 12 SIP-Accounts
- 6 programmierbare Funktionstasten
- USB 2.0-Anschluss
- Erweiterbar mit Tastenmodul
- Headset-Anschluss: RJ-9-Buchse (EHS)
- Gigabit Ethernet mit 2-Port-Switch (PoE)
- Optimiert für Microsoft SfB

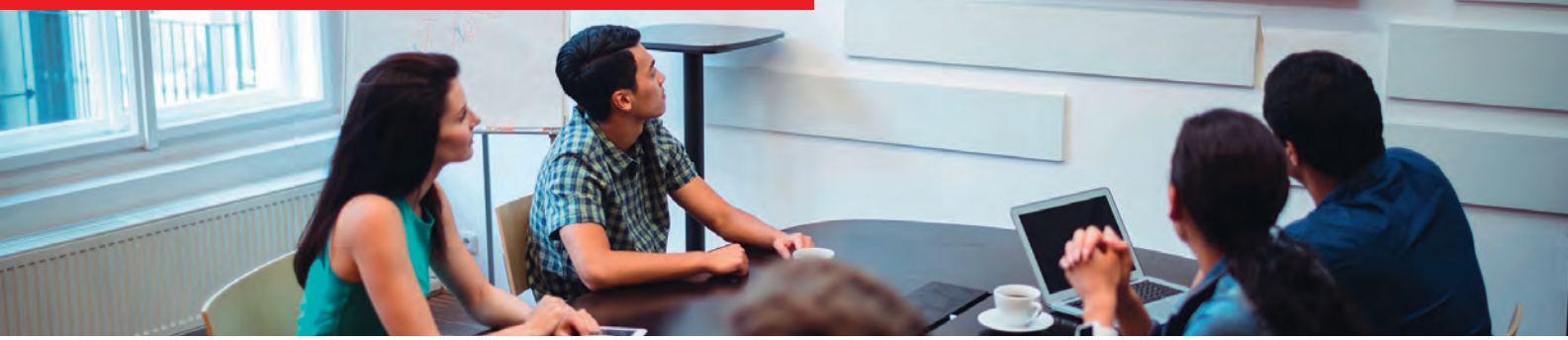


### T42S SIP Telefon für Skype for Business

Bestell-Nr.: SIP-T42S MS

CHF **105.75** (UVP CHF 141.00)

# Neue Audio-Video-Pakete für Konferenzen In perfekter Sound- und Video-Qualität



## Konftel C20Ego



C20Ego ist ein Paket für Videokonferenzen mit bis zu 6 Personen. Es umfasst die Konftel Cam20 USB-Kamera mit 4K Auflösung, ein Konftel Ego Freisprechgerät und den Konftel OCC Hub.

- 4K Ultra HD
- 105° Bildwinkel
- USB 3.0
- OmniSound mit HD-Klang



### Konftel C20EGO

Bestell-Nr.: 951201081

CHF **389.20** (UVP CHF 556.00)

## Konftel C5055Wx



Konftel C5055Wx ist ein Premium-Paket für Videokonferenzen mit bis zu 20 Personen. Es umfasst die Konftel Cam50 PTZ-Kamera, ein Konftel 55Wx Konferenzgerät und den Konftel OCC Hub.

- HD 1080p 60fps
- USB 3.0
- OmniSound mit HD-Klang



### Konftel C5055Wx

Bestell-Nr.: 951401082

CHF **1022.00** (UVP CHF 1460.00)

## Konftel C50300 IPX Hybrid



Die C50300 Hybrid Premium-Pakete sind für Videokonferenzen mit bis zu 20 Personen vorgesehen. Sie umfassen die Konftel Cam50 PTZ-Kamera, ein Konftel 300IPx, Konftel 300Wx oder Konftel 300Mx Konferenztelefon und den Konftel OCC Hub. Bei Hybridkonferenzen lässt sich die Meeting-App auf dem Computer mit klassischen Telefonverbindungen zusammenschalten.

- HD 1080p 60fps
- USB 3.0
- OmniSound mit HD-Klang
- Hybrid: Kombination von Meeting-App und Telefongespräch



### Konftel C50300 IPX Hybrid

Bestell-Nr.: 951401084

CHF **1227.30** (UVP CHF 1739.00)



## Persönlich

### Im Gespräch mit Michael Scheitlin Produkt Manager



#### Was ist Ihr Hobby?

In meiner Freizeit bin ich gerne draussen. Ob beim Wandern in den Bergen, einer Bootstour auf dem Rhein oder mit der Fotokamera auf der Suche nach tollen Motiven. In der kälteren Jahreszeit lese ich gerne ein gutes Buch, schaue mit Freunden ein Eishockeyspiel oder entspanne beim Musikhören.

#### Was ist Ihr Lieblingsessen?

Am liebsten mag ich die asiatische und italienische Küche. Aber auch für ein saftiges Steak bin ich immer zu haben.

#### Was ist Ihre Lieblingsapp?

Bei den vielen Apps die auf meinem Smartphone installiert sind, ist es schwierig einen Favoriten zu nennen. Am meisten nutze ich WhatsApp, 20Min, YouTube, Google Maps oder Swiss Ice Hockey.

#### Was war Ihr beruflicher Kindheits- traum?

Ich hatte schon immer ein grosses Interesse an Technik – egal ob elektronisch oder mechanisch. Wie man aber heute sieht, hat mich mein Weg nicht zur Forschung bei der NASA geführt...

#### Und was ist heute Ihre Aufgabe bei Suprag?

Meine Aufgaben umfassen alles, was mit Headsets zu tun hat. So bin ich mit Herstellern, Lieferanten, Resellern und Endkunden in Kontakt. Stets mit dem Ziel die optimale Lösung für alle Seiten zu finden.

#### Und was macht Ihnen an Ihrem Job bei Suprag besonders viel Freude/gefällt Ihnen am besten?

Bei der Suprag gefallen mir die abwechslungsreiche Arbeit, die kurzen Entscheidungswege und der direkte Kontakt mit den Kunden. Es macht Spass, ein Teil dieses tollen Teams zu sein.

## Hallo ...



Ganz herzlich begrüßen wir **Urs Brüttsch** neu an Bord der Suprag AG. Er ist per 1.10.2018 als Service Manager tätig und verantwortlich für die Produkte von Audiocodes. Er bringt Erfahrung als Service Manager, Engineer und technischer Projektleitung im UCC Umfeld mit, welche er sich bei der Firma SPIE erarbeitet hat. Wir freuen uns auf die Zusammenarbeit und wünschen ihm viel Erfolg.

#### Urs Brüttsch

Suprag AG  
Product Manager  
**+41 58 317 20 55** Geschäftlich  
[ub@suprag.ch](mailto:ub@suprag.ch)

Industriestrasse 4a  
8604 Volketswil  
Schweiz

## Hallo ...



Ganz herzlich begrüßen wir **Jake Cazin** neu an Bord der Suprag AG. Er absolviert bei uns eine Lehre als Kaufmann, Profil E. Wir freuen uns, ihm beim Einstieg ins Berufsleben zu helfen und wünschen ihm einen guten Start und eine erfolgreiche Lehrzeit.

#### Jake Cazin

Suprag AG  
Lernender  
**+41 58 317 20 61** Geschäftlich  
[jc@suprag.ch](mailto:jc@suprag.ch)

Industriestrasse 4a  
8604 Volketswil  
Schweiz